

(A)

(N° 194)

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 25 FÉVRIER 1925.

Projet de loi concernant la fiscalité provinciale et communale (¹).	Wetsontwerp betreffende het provinciaal en gemeentelijk belastingwezen (¹).
---	---

PROJET AMENDÉ
PAR LE SÉNAT (²).

ARTICLE PREMIER.

Le § 2 de l'article 59 des lois coordonnées relatives aux impôts sur les

ONTWERP DOOR DEN SENAAT
GEWIJZIGD (²).

EERSTE ARTIKEL.

§ 2 van artikel 59 der samengeordende wetten betreffende de belastingen op de

(¹) Voir :

Documents de la Chambre :

Projet de loi, n° 423 (1923-1924).

Rapport, n° 17.

Amendements, n°s 52, 55, 56, 79, 82,
101 et 109.

Texte adopté au premier vote, n° 115.

Annales de la Chambre :

Séances des 17, 18 décembre 1924;
14, 15, 21, 22, 28 et 29 janvier 1925.

Documents du Sénat :

Projet de loi, n° 60.

Rapport, n° 74.

Annales du Sénat :

Séance du 24 février 1925.

(²) Les amendements adoptés par le Sénat sont imprimés en caractères italiques.

(¹) Zie :

Gedrukte Stukken van de Kamer :

Wetsontwerp, n° 423 (1923-1924).

Verslag, n° 17.

Amendementen, n°s 52, 55, 56, 79, 82,
101 en 109.

Tekst in eerste lezing aangenomen,
n° 115.

Handelingen van de Kamer :

Vergaderingen van 17 en 18 December
1924; 14, 15, 21, 22, 28 en 29 Januari
1925.

Gedrukte Stukken van den Senaat :

Wetsontwerp, n° 60.

Verslag, n° 74.

Handelingen van den Senaat :

Vergadering van 24 Februari 1925.

(²) De amendementen door den Senaat aangenomen zijn cursief gedrukt.

revenus est complété par les dispositions suivantes :

Une partie des intérêts de retard est attribuée à la province et à la commune du lieu d'imposition.

La répartition se fait, par année, proportionnellement au rapport existant pour chaque province ou pour chaque commune, entre le montant respectif des impositions provinciales ou communales perçues par les receveurs de l'État et le montant total des recouvrements en matière d'impôts directs.

Ces dispositions ne sont pas applicables aux intérêts de retard afférents aux impôts spéciaux sur les bénéfices de guerre ou sur les bénéfices exceptionnels.

ART. 2.

L'article 75 des dites lois est remplacé par la disposition suivante :

Il sera prélevé sur le montant des revenus provinciaux et communaux dont la perception est effectuée par les receveurs des contributions, une remise de 4 % pour remboursement au Trésor des frais d'administration.

Ce taux peut être réduit par arrêté royal eu égard au rapport existant entre les frais d'administration afférents aux impôts directs et le montant global de ceux-ci.

ART. 3.

Les articles 80 et 81 des lois coordonnées sont modifiées comme suit :

ART. 80. — Un dixième du produit de la contribution foncière est attribué

inkomsten wordt aangevuld door de volgende bepalingen :

Een gedeelte van de achterstallige interessen wordt aan de provincie en aan de gemeente van de plaats van aanslag toegekend.

De verdeeling geschieft, per jaar, evenredig met de verhouding welke voor elke provincie of voor elke gemeente bestaat tusschen het respectief bedrag van de door de Staatsontvangers geïnde provinciale of gemeentelijke aanslagen en het totaal bedrag van de inningen in zake rechtstreeksche belastingen.

Die bepalingen zijn niet van toepassing op de achterstallige interessen in verband met de bijzondere belastingen op de oorlogswinsten of op de uitzonderlijke winsten.

ART. 2.

Artikel 75 van gemelde wetten wordt vervangen door de volgende bepaling :

Van het bedrag der provinciale en gemeentelijke inkomsten, welke door de ontvangers der belastingen worden geïnd, wordt eene korting afgehouden van 4 t. h. tot terugbetaling der bestuurskosten aan de Schatkist.

Dat percent mag bij Koninklijk besluit verminderd worden met inachtneming van de verhouding bestaande tusschen de bestuurskosten in verband met de rechtstreeksche belastingen en dezer globaal bedrag.

ART. 3.

De artikelen 80 en 81 van de samengeordende wetten worden gewijzigd als volgt :

ART. 80. — Een tiende van de ophorengst der grondbelasting wordt aan

aux provinces et cinq dixièmes aux communes où les biens imposables sont situés.

ART. 81, § 1^e. — Il est attribué aux provinces :

a) Deux quinzièmes du produit de la taxe mobilière au taux plein sur les revenus des actions ou parts y assimilées, y compris le montant des additionnels établis par l'article 2 de la loi du 28 mars 1923;

b) Un dixième du principal de la taxe mobilière sur les revenus des capitaux investis en Belgique;

c) Un dixième du principal de la taxe professionnelle sur les revenus autres que les traitements, salaires et pensions et à l'exclusion des bénéfices réalisés et imposés à l'étranger ou dans la colonie.

§ 2. — Il est attribué aux communes un quart de la taxe visée au litt. a du § 1^e et deux dixièmes des impôts spécifiés aux litt. b et c.

§ 3. — Un arrêté royal règle la répartition des parts susindiquées, qui s'opère par région ou agglomération et en tenant compte des établissements situés dans les différentes provinces.

ART. 4.

L'article 83 desdites lois est abrogé et remplacé par les dispositions suivantes :

§ 1^e. — Les provinces et les communes peuvent être autorisées à établir des centimes additionnels aux impôts

de provinciën toegekend en vijf tienden aan de gemeenten waar de belastbare goederen gelegen zijn.

ART. 81, § 4. — Worden toegekend aan de provinciën :

a) Twee vijftienden van de opbrengst van de belasting op roerende zaken, tegen haar vol bedrag geheven van de inkomsten der acties of daarmede gelijkgestelde deelen, met inbegrip van het bedrag van de bij artikel 2 der wet van 28 Maart 1923 gevestigde opcentiemen;

b) Een tiende van de hoofdsom van de belasting op roerende zaken geheven van de inkomsten der in België aangewendte kapitalen;

c) Een tiende van de hoofdsom van de bedrijfsbelasting op de inkomsten andere dan de wedden, loonen en pensioenen en ter uitsluiting van de in het buitenland of in de kolonie behaalde en belaste winsten.

§ 2. — Aan de gemeenten worden toegekend een vierde van de onder litt. a van § 1 bedoelde belasting en twee tienden van de onder litt. b en c nader vermelde heffingen.

§ 3. — Een Koninklijk besluit regelt de verdeeling van de hooger aangeduide aandeelen, dewelke geschiedt per gewest of agglomeratie en rekening houdende met de in de verschillende provinciën gelegen inrichtingen.

ART. 4.

Artikel 83 van gemelde wetten wordt ingetrokken en door de volgende bepalingen vervangen :

§ 1. — De provinciën en de gemeenten kunnen gemachtigd worden tot het heffen van opcentiemen op de belas-

sur les revenus ou des taxes similaires sur la base ou sur le montant de ces impôts.

Exception est faite toutefois en ce qui concerne :

1^e La taxe mobilière autre que celle qui atteint les revenus des capitaux investis en Belgique;

2^e La taxe professionnelle sur les bénéfices réalisés et imposés à l'étranger ou dans la Colonie;

3^e La taxe professionnelle retenue à la source sur les traitements, salaires et pensions;

4^e La supertaxe.

§ 2. — Pour les années 1925 et 1926, les additionnels ou les taxes en tenant lieu ne peuvent dépasser pour les provinces quinze centièmes des impôts cédulaires et pour les communes soixante centièmes de ces impôts.

Cependant, en ce qui concerne les provinces ou les communes qui justifient d'impérieuses nécessités budgétaires, lesdites quotités peuvent être augmentées au maximum d'un tiers par arrêté royal motivé, contresigné par le Ministre des Finances et par son collègue de l'Intérieur et de l'Hygiène.

Lorsque les additionnels ou taxes en tenant lieu dépassent 15 centièmes pour les provinces et 60 centièmes pour les communes, l'excédent n'est pas déductible des impôts cédulaires, en vertu de l'article 52 des lois coordonnées.

§ 3. — Par dérogation aux dispositions des §§ 1 et 2, les communes peu-

tingen op de inkomsten of van soortgelijke taxes op den grondslag of op het bedrag van die belastingen.

Uitzondering geldt echter voor wat betreft :

1^e De belasting op roerende zaken, andere dan die welke de inkomsten van de in België aangewende kapitalen treft;

2^e De bedrijfsbelasting geheven op de in het buitenland of in de Kolonie behaalde en belaste winsten;

3^e De bedrijfsbelasting afgehouden van de wedden, loonen en pensioenen bij hunne uitbetaling;

4^e De supertaxe.

§ 2. — Voor de jaren 1925 en 1926, mogen de opcentiemen of de taxes welke deze laatste vervangen, voor de provinciën niet vijftien honderdsten van de cedulaire belastingen en voor de gemeenten niet zestig honderdsten van die belastingen overschrijden.

Echter, wat de provinciën of de gemeenten betreft die van dringende begrootingsbehoeften doen blijken, mogen gemelde bedragen met ten hoogste één derde vermeerderd worden bij met redenen omkleed Koninklijk besluit, tegenge teekend door den Minister van Financiën en door zijn collega van Binnenlandsche Zaken en Volksgezondheid.

Wanneer de opcentiemen of taxes welke dezelve vervangen vijftien honderdsten voor de provinciën en zestig honderdsten voor de gemeenten te boven gaan, mag, krachtens artikel 52 der samengeordende wetten, het hogere bedrag niet van de cedulaire belastingen afgetrokken worden.

§ 3. — In afwijking van de bepalingen der paragrafen 1 en 2, mogen de

munes peuvent aussi être autorisées à établir :

1° Une taxe spéciale calculée au pro-rata du revenu cadastral des immeubles situés sur leur territoire à l'effet de couvrir les dépenses de voirie; cette taxe ne peut toutefois être supérieure au dixième dudit revenu pour les propriétés bâties ou les terrains à bâtrir sis dans les agglomérations urbaines et au vingtième pour les autres propriétés non bâties;

2° Une taxe spéciale sur les traitements, salaires ou pensions des personnes habitant la commune. Cette imposition ne peut excéder le quart de la taxe professionnelle afférente auxdits revenus.

§ 4. — Les additionnels ou les taxes en tenant lieu doivent, le cas échéant, être répartis proportionnellement sur les différents impôts.

Toutefois les provinces et les communes peuvent décider de ne pas percevoir les additionnels à la taxe professionnelle et la taxe spéciale visée au 2° du paragraphe 3, lorsque le montant du dit impôt cédulaire n'atteint pas :

40 francs dans les communes de 60,000 habitants et plus;

50 francs dans les communes de 15,000 à 60,000 habitants exclusivement;

60 francs dans les communes de moins de 15,000 habitants.

Les provinces et les communes ont en outre le droit d'accorder aux chefs de familles nombreuses, ayant au moins quatre enfants à leur charge, une exonération partielle des additionnels à la

gemeenten ook gemachtigd worden tot het heffen van :

1° Eene bijzondere taxe berekend in verhouding tot het kadastraal inkomen van de op hun grondgebied gelegen onroerende goederen, om de wegen-uitgaven te bestrijden; die taxe mag nochtans niet meer bedragen dan één tiende van gemeld inkomen voor de gebouwde eigendommen of de in de stedelijke agglomeraties gelegen bouwgronden, en dan één twintigste voor de andere ongebouwde eigendommen;

2° Eene bijzondere taxe op de wedden, loonen of pensioenen van de personen die de gemeente bewonen. Die aanslag mag niet één vierde overschrijden van de bedrijfsbelasting op gemelde inkomsten.

§ 4. — De opcentiemen of de taxes welke dezelve vervangen moeten, des gevallende, evenredig over de verschillende belastingen omgeslagen worden.

Echter mogen de provinciën en de gemeenten besluiten de opcentiemen op de bedrijfsbelasting en de bij n° 2° van paragraaf 3 bedoelde bijzondere taxe niet te heffen wanneer het bedrag van gemelde cedulaire belasting niet bereikt :

40 frank in de gemeenten van 60,000 inwoners en meer;

50 frank in de gemeenten van 15,000 tot en zonder 60,000 inwoners;

60 frank in de gemeente van minder dan 15,000 inwoners.

De provinciën en de gemeenten hebben bovendien het recht aan de hoofden van kroostrijke gezinnen die ten minste vier kinderen te hunnen laste hebben, eene gedeeltelijke onlasting te verleenen

taxe professionnelle et de la taxe spéciale visée au 2^e du paragraphe 3.

§ 5. — Les provinces et les communes ne sont pas autorisées à établir des taxes sur le bétail.

ART. 5.

L'article 87 de la loi du 28 août 1921 est remplacé par la disposition suivante :

Les provinces et les communes peuvent établir des additionnels à l'impôt sur le mobilier.

Pour les années 1925 et 1926, ces additionnels ne peuvent dépasser 15 centimes pour les provinces et 60 centimes pour les communes.

ART. 6.

Lorsque le taux des additionnels communaux pour chacun des impôts directs n'excède pas 25, l'approbation de la Députation permanente est suffisante.

ART. 7.

Les mots « au profit exclusif de l'État » sont supprimés dans le 2^e alinéa du § 1^{er} de l'article 34 des lois coordonnées relatives aux impôts sur les revenus.

ART. 8.

Les dispositions des articles 1^{er} et 2 de la présente loi seront applicables aux exercices 1924, 1925 et 1926; les autres dispositions ne vaudront que pour les exercices 1925 et 1926.

Bruxelles, le 24 février 1925.

Le Président du Sénat,

C^{te} r^e KINT DE ROODENBEKE.

Les Secrétaires,

van de opcentiemen op de bedrijfsbelasting en van de bij n^r 2^e van paragraaf 3 bedoelde bijzondere taxe.

§ 5. — De provinciën en de gemeenten zijn niet gemachtigd taxes te heffen op het vee.

ART. 5.

Artikel 87 der wet van 28 Augustus 1921 wordt vervangen door de volgende bepaling :

De provinciën en de gemeenten mogen opcentiemen op de belasting op het mobilair vestigen.

Voor de jaren 1925 en 1926 mogen die opcentiemen voor de provinciën niet 15 centiemen en voor de gemeenten niet 60 centiemen overschrijden.

ART. 6.

Wanneer het bedrag van de gemeentelijke opcentiemen voor elk van de rechtstreeksche belastingen niet 25 overtreft, dan volstaat de goedkeuring van de Bestendige Deputatie.

ART. 7.

In het 2^e lid van § 1 van artikel 34 der samengeordende wetten betreffende de belastingen op de inkomsten vervallen de woorden « uitsluitend ten bate van den Staat ».

ART. 8.

De bepalingen der artikelen 1 en 2 dezer wet zijn van toepassing op de dienstjaren 1924, 1925 en 1926; de overige bepalingen dezer wet gelden alleen voor de dienstjaren 1925 en 1926.

Brussel, 24 Februari 1925.

De Voorzitter van den Senaat,

SEELIGER.

A. LIGY.

De Secretarissen,